

Convention entre la République
Argentine et le Royaume du Danemark et d'Iolan-
de, établissant la réciprocité de traitement des tra-
vailleurs des deux Pays en matière d'indemnisation
pour les accidents du travail.

Convention

Son Excellence Monsieur le Président de la Nation Argentine et Sa Majesté le Roi de Danemark et d'Islande, désirant fixer en un arrangement le statut des ouvriers des deux pays, victimes d'accidents du travail, sur leurs territoires respectifs et leur assurer les bénéfices de la réciprocité en ce qui concerne les indemnités auxquelles ils ont droit, ont nommé pour leurs plénipotentiaires :

Son Excellence le Président de la République Argentine : Son Excellence Monsieur le Ministre de la Justice et de l'Instruction Publique, Docteur Antonio Sagarna, chargé ad-interim, du Ministère des Affaires Etrangères et du Culte,

Sa Majesté le Roi de Danemark et

d'Islande : Son Excellence Monsieur Knud M^{on}conrad-Erlandsen, Ministre du Danemark près le Gouvernement Argentin ;

Lesquels, après avoir échangé les vœux et les souhaits et les avoir trouvés en bonne et due forme, sont convenus de ce qui suit :

Article I.

Les sujets argentins victimes d'accidents du travail en Danemark, ainsi que leurs ayants-droit, seront admis au bénéfice des indemnités et des garanties attribuées aux sujets danois par la législation en vigueur sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail.

Par réciprocité, les sujets danois victimes d'accidents du travail sur le territoire de la République Argentine, ainsi que leurs ayants-droit, seront admis au bénéfice des indemnités et des garanties attribuées aux sujets argentins par la législation en vigueur sur la responsabilité des accidents du travail.

Article II.

La susdite stipulation de réciprocité portera ses effets même si la victime ou ses ayants-droit, postérieurement à l'accident, venaient à quitter le territoire soit du Danemark, soit de la République Argentine. Il en sera de même dans le cas où les ayants-droit résideraient dans un pays autre que celui où l'accident est survenu.

Article III.

Les autorités argentines et danoises se prêteront mutuellement leurs bons offices en vue de faciliter de part et d'autre, l'exécution des lois relatives aux accidents du travail, spécialement en ce qui concerne l'assurance aux héritiers.

Article IV.

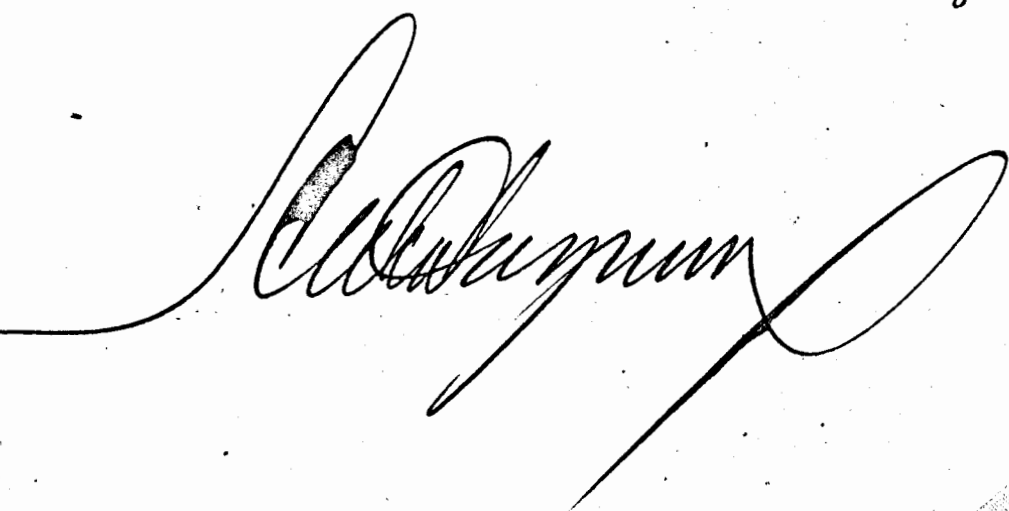
La présente convention sera ratifiée et les ratifications seront échangées le plus tôt possible.

Elle entrera en vigueur en Argentine et en Danemark un mois après qu'elle aura été publiée dans les deux pays, suivant les formes prescrites par leur législation res-

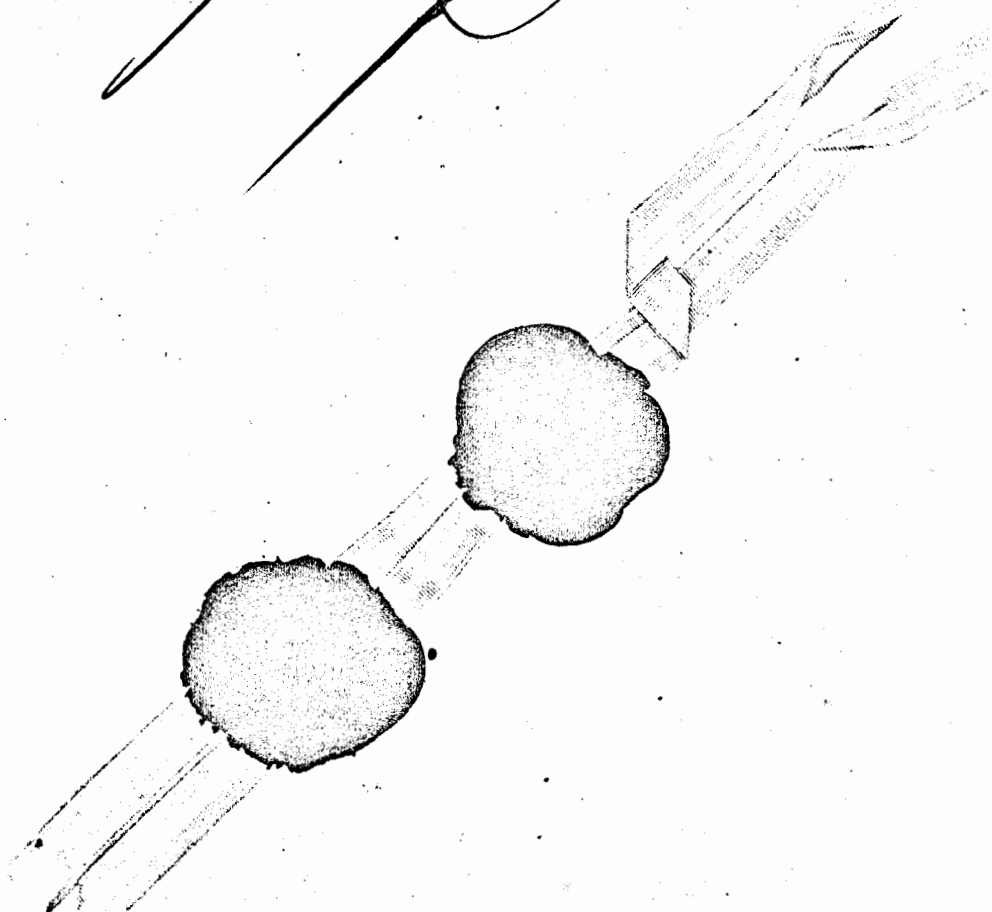
pective.

Elle demeurera obligatoire jusqu'à l'expiration d'une année à partir du jour où l'une ou l'autre des parties contractantes l'aura dénoncée.

En foi de quoi les Plénipotentiaires désignés à cet effet signent et apposent leur sceau sur la présente convention rédigée en langue française, en deux exemplaires à Buenos Aires, Capitale de la République Argentine le seize novembre de l'année mil neuf cent vingt-sept.



K. N. vs. Nam.



De.

Departamento de Relaciones Exteriores y Culto.

Buenos Aires, Noviembre 17 de 1927.

Aprobada. Sométase oportunamente a
la consideración del Honorable Congreso de la
Nación.



J. T. M.

Alf. R. Rojas